

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 65 (1939)  
**Heft:** 11

**Illustration:** [s.n.]  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

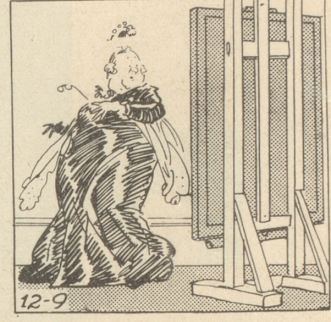
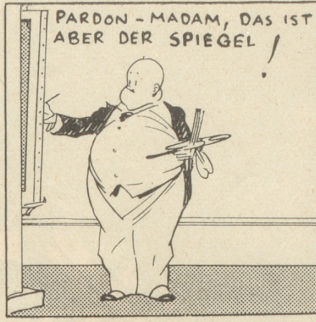
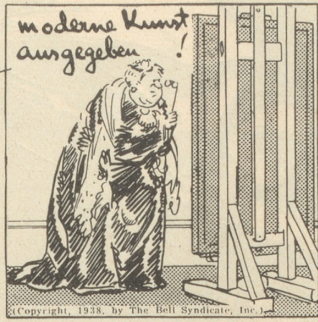
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Optimismus**

Heute begegnet mir Schang in einer Stimmung, die etwas Außerordentliches verraten läßt. Neugierig frage ich ihn, warum er denn so froh und munter sei, worauf er bloß die Achseln zuckt.

«Häsch öppe 's groösi Los gwunne!»

«Nöd ganz — aber ich ha jetz füzg alti Los binenand — das isch doch en Grund für e Jubiläum!» Pizzicato

(... i gratuliere! — hoffentli chöned Sie das no e paar mol wiederhole!  
Der Setzer.)

**Aeltestes Haus am Platze!**

*Allzeit*  
**Lenzburger**  
Confitüren



«Dä Luusbueb hät m'r si Zunge usegstreckt!»  
«Er hät halt g'meint, Ihr siged dr Tokter!»  
(Ridendo)

**Köstlich**

Ich spaziere vor dem Schulhause hin und her. Meine Buben spielen auf dem Platz «d'Schofföre». Ihr eigenartiges Treiben läßt mich näher hinzutreten; was höre ich? «Dr Schofför stigt i, schletzt Türe zue (mit emene lutmulerische Usdruck, notabene: wir hatten in der vorhergehenden Stunde gerade diese Ausdrücke behandelt): «Schacht!» (Dann läßt er den Motor laufen:;) «Rrrrippentropp!» und setzt den Gang ein: «Goeerrring!», um schließlich mit: «Göbbels, Göbbels!» tutend davonzufahren: «von Papen, von Papen, von Papen!» Chm.

**Löwen-Garage Zürich**

G. VELTIN, im Zentrum der Stadt, Löwenstraße 11/17 - TELEFON 539 29

**Tag- und Nachtbetrieb. Einstellen, Waschen, Schmieren, Reparaturen.**  
Wagen werden auf Wunsch abgeholt und zugestellt. Einzelboxen.



**Radio**  
*Steiner* **immer vorteilhafter!**  
Verlangen Sie bei Neuanschaffung oder Tausch zuerst das reich illustrierte Radio- und Aufklärungsbuch der  
**Steiner A.-G. - Bern**  
Das führende Schweizer Unternehmen der Radiobranche